12 — 70

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province: British Columbia — District No. 12 — S. District No. — {Enumeration District / District du recenseur} No. 5 — {in / dans} Point Grey Municipality {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: J. H. Raycraft {Enumerator. / Recenseur.}

Page 13 — Page 13

130

Lin. Ligne.	Numbered in the order of visitation (Numérotés dans l'ordre des visites)		Residence and personal description (Résidence et renseignements personnels)								Citizenship, nationality and religion (Citoyenneté, nationalité et religion)						Profession, occupation, trade or means of living (Profession, emploi, métier ou moyen d'existence)					Wage-earners (Employés)								Insurance held at date (Assurance en vigueur à date)			Education and language of each person five years of age and over (Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus)					Infirmities (Specify age when infirmity appeared) (Spécifier l'âge auquel l'infirmité s'est produite)			
	Dwelling House (Habitation)	Family, household or institution (Famille, ménage ou institution)	Name of each person in family, household or institution (Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution)	Place of habitation (Township or parish, village, town or city. Enough information to locate on a colonial map. If in township or parish, Street and house number, if in city, town or village. Or other description.) (Lieu du domicile (Canton ou paroisse, ville, village ou cité. Renseignements suffisants pour le repérer sur une carte coloniale. Rue et No. de la maison, pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. (Sexe.)	Relationship to head of family or household (Parenté avec le chef de la famille ou du ménage)	Religious, social, or other status legally recognized (Statut religieux, social ou autre légalement reconnu)	Month of birth (Mois de naissance)	Year of birth (Année de naissance)	Age at last birthday (Age au dernier anniversaire)	Country or place of birth (If in Canada specify province or territory.) (Pays ou lieu de naissance (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration (If not immigrant, write "Canada") (Année de l'immigration (Si non immigrant, écrire "Canada")	Year of naturalization (If naturalized) (Année de la naturalisation (Si naturalisé)	Racial or tribal origin (Origine selon la race ou la tribu)	Nationality (Nationalité)	Religion (Religion)	Chief occupation or trade (Emploi principal ou métier)	Employment other than at chief occupation or trade, if any (Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a)	Employer (Patron)	Employee (Employé)	Working on own account (Travaillant à son compte)	State whether person is employer, employee, worker on own account, or member of firm (Faire savoir si personne est patron, employé, travailleur pour son compte ou membre d'une firme)	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade (Semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou du métier)	Weeks unemployed in 1910 at other than chief occupation or trade (Semaines sans emploi en 1910 à un autre métier que l'emploi principal)	Hours of working time per week at chief occupation (Heures de travail par semaine à l'emploi principal)	Hours of working time per week at other than chief occupation (Heures de travail par semaine à un autre métier que l'emploi principal)	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any (Gains total en 1910 provenant d'un métier autre que l'emploi principal)	Rate of earnings per hour for time employed by the week (Taux du salaire par heure pour le temps employé à la semaine)	Upon life (Sur la vie)	Against accidents or sickness (Contre les accidents ou la maladie)	Cost of insurance in one year (Coût de l'assurance dans l'année du recensement)	Months at school in 1911 (Nombre de mois à l'école en 1911)	Can read (Sait lire)	Can write (Sait écrire)	Language commonly spoken (Langue communément parlée)	Cost of education in 1910 for persons 16 years of age and over, College, Convent or University (Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes de 16 ans et plus, au collège, au couvent ou à l'université)	Blind (Aveugle)	Deaf and dumb (Sourd et muet)	Crazy or lunatic (Aliéné ou lunatique)	Idiotic or silly (Idiot ou imbécile)	Lin. Ligne.
1			Mahoney Sidney Jr	Kerrisdale	M	daughter	S	May	1903	8	England	1912		English	Canadian	Protestant																												1
2			" Mary E	"	F	daughter	S	Feb	1906	5	B.C.			English	Canadian	Protestant																												2
3			" Hilda B	"	F	daughter	S	Nov	1907	4	B.C.			English	Canadian	Protestant																												3
4			" Arthur	"	M	Son	S	Jan	1909	2	B.C.			English	Canadian	Protestant																												4
5	27	29	Hampton Charles	Kerrisdale	M	Head	M	Aug	1872	39	England	1907		English	Canadian	Anglican	Civil Engineer	9-0-12	No	No	Yes	Office																						5
6			" Elsie	"	F	Wife	M	July	1874	37	England	1903		English	Canadian	Anglican	Nurse																											6
7			Blackett Mary	"	F	Domestic	S	Feb	1887	24	England	1910		English	Canadian	Anglican	Domestic	2-0-0	No	Yes	No	Canada family	52		40	300																		7
8	36	30	Sharp George F	Vancouver	M	Head	M	Aug	1880	31	England	1907		English	Canadian	Anglican	Architect	9-0-13	Yes	No	Yes	Office																						8
9			" Hilda	"	F	Wife	M	Dec	1887	24	England	1907		English	Canadian	Anglican	Nurse																											9
10			" Robbie	"	F	Sister	S	April	1890	20	England	1907		English	Canadian	Anglican																												10
11	21	31	Browning Frederick	Kerrisdale	M	Head	S	Mar	1882	29	U.S.A.	1908	Car	American	American	Methodist	Carpenter	6-0-3	No	No	No	Houses	36		50	900																		11
12			Browning Charles	"	M	Brother	S	Feb	1894	17	U.S.A.	1907	Car	American	American	Methodist	Carpenter	6-0-3	No	No	No	Houses	36		50	900																		12
13			Berg George	"	M	Lodger	S	Oct	1877	40	Austria	1907		Austrian	Austrian	Catholic	Carpenter	6-0-3	No	No	No	Houses	36		50	900																		13
14	32	32	McCrady Joe	Kerrisdale	M	Head	M		1871	40	U.S.A.	1910	Dr	American	American		Dentist	9-0-2?	No	No	No	Office																						14
15			" Ida	"	F	Wife	M		1889	22	B.C.			English	Canadian		none																											15
16			" John	"	M	Son	S	June	1907	2	B.C.			English	Canadian																													16
17			" Mary	"	F	daughter	S	Aug	1910	0	B.C.			English	Canadian																													17
18	33	33	Joseph Arthur H	Kerrisdale	M	Head	M	June	1887	24	U.S.A.	1906		German	American	Methodist	unemployed	10-7-5?	No	Yes	No	Rubber Mfr	52		57	1325																		18
19			" Ethel E	"	F	Wife	M	Aug	1892	19	U.S.A.	1908		German	American	Methodist	Nurse																											19
20	34	34	Joseph Louis P	Kerrisdale	M	Head	M	October	1858	53	U.S.A.	1893		German	American	Anglican	Contractor	6-0-3	No	No	Yes	Houses																						20
21			" Huguette M	"	F	Wife	M	Aug	1871	40	England	1906		English	American	Anglican	Nurse																											21
22			" Esther F	"	F	Daughter	S	July	1898	13	U.S.A.	1906		German	American	Anglican																												22
23	35	35	Yoyung R	Kerrisdale	M	Head	S	Dec	1887	24	Japan	1905		Japanese	Japanese		Logging	5-9-1.5	No	Yes	No	Lumber Corp	52		60	500																		23
24			Nakamaka T	"	M	Lodger	S		1886	25	Japan	1907		Japanese	Japanese	" "	Logging	5-9-1.5		Yes		Lumber Corp	50		60	450																		24
25			Eebawa E	"	M	Lodger	S		1887	24	Japan	1907		Japanese	Japanese	" "	Logging	5-9-1.5		Yes		Lumber Corp	48		60	425																		25
26			Onakizaka S	"	M	Lodger	S		1897	20	Japan	1907		Japanese	Japanese	" "	Logging	5-9-1.5		Yes		Lumber Corp	50		60	450																		26
27			Karato M	"	M	Lodger	S		1883	28	Japan	1906		Japanese	Japanese	" "	Logging	5-9-1.5		Yes		Lumber Corp	50		60	500																		27
28			Kawa H	"	M	Lodger	S		1887	24	Japan	1906		Japanese	Japanese	" "	Logging	5-9-1.5		Yes		Lumber Corp	50		60	500																		28
29			Sakawa	"	M	Lodger	M		1881	46	Japan	1906		Japanese	Japanese	" "	Logging	5-9-1.5		Yes		Lumber Corp	50		60	450																		29
30			Kawakacha	"	M	Lodger			1881	30	Japan	1906		Japanese	Japanese	" "	Logging	5-9-1.5		Yes		Lumber Corp	50		60	500																		30
31			Kakawata T	"	F	Domestic	M		1880	31	Japan	1908		Japanese	Japanese	" "	Domestic	2-9-0?	No	Yes	No	Cook	52		60	125																		31
32	36	36	Young Robert H	Kerrisdale	M	Head	M	Dec	1866	45	Ireland			Irish	Canadian	Presbyterian	Saw Mill	9-0-10	Yes	No	Yes	Saw Mill																						32
33			" Helen	"	F	Wife	M	July	1867	44	Scotland			Scotch	Canadian	Presbyterian	Nurse																											33
34			" Edith L	"	F	daughter	S	Nov	1895	16	Canada			Irish	Canadian	Presbyterian																												34
35			" Jorge A	"	M	Son	S	Feb	1897	14	Canada			Irish	Canadian	Presbyterian																												35
36			" Richard J	"	M	Son	S	Nov	1900	10	Canada			Irish	Canadian	Presbyterian																												36
37			Scott Charles F	"	M	Cousin	S	April	1877	38	Canada			Scotch	Canadian	Methodist	Lumberjack	5-0-1.0	Yes	No	Yes	Saw Mill																						37
38			Scott William F	"	M	Cousin	S	Oct	1883	26	Canada			Scotch	Canadian	Methodist	Lumberjack	5-0-1.0	Yes	No	Yes	Saw Mill																						38
39			Summers Charles	"	M	Lodger	S	Jan	1889	26	U.S.A.	1908		Irish	American	Roman Catholic	Teamster	5-9-1.0	No	Yes	No	Saw Mill	50		60	450																		39
40			Gustafson Adolph	"	M	Lodger	S		1878	32	Sweden	1908		Swedish	Swedish	Lutheran	Marine Fireman	5-9-1.0	No	Yes	No	Saw Mill	50		60	450																		40
41			Wallace Henry	"	M	Lodger	M	Dec	1865	46	U.S.A.	1911		Scotch	American	Methodist	Head Sawer	5-6-1.0	Yes	Yes	No	Saw Mill	50		60	750																		41
42			Mackay Thomas	"	M	Lodger	S	Jan	1892	19	England	1905		English	Canadian	Anglican	Engineer	5-5-1.0	No	Yes	No	Saw Mill	50		60	750																		42
43			Yama Jiang	"	M	Bachelor	S	Jan	1877	33	Scotland	1910		Scotch	Scotch	Presbyterian	Domestic	2-9-0.9	No	Yes	No	Barber Shop	50		70	450																		43
44	37	37	Bhagwan Singh	Kerrisdale	M	Head	M	May	1879	32	India	1905		Hindoo	Canadian	Sikh	Labourer	5-9-1.0		Yes		Saw Mill	52		60	450																		44
45			Harnam Singh	"	M	Lodger	M	Aug	1878	36	India	1907		Hindoo	Canadian	Sikh	Labourer	5-9-1.0		Yes		Saw Mill	52		60	450																		45
46			Kamba Singh	"	M	Lodger	S	Jan	1889	27	India	1907		Hindoo	Canadian	Sikh	Labourer	5-9-1.0		Yes		Saw Mill	52		60	450																		46
47			Ramu Singh	"	M	Lodger	S	March	1863	48	India	1907		Hindoo	Canadian	Sikh	Labourer	5-9-1.0		Yes		Saw Mill	52		60	450																		47
48			Krishna	"	M	Lodger	S	Oct	1884	25	India	1906		Hindoo	Canadian	Sikh	Labourer	5-9-1.0		Yes		Saw Mill	52		60	450																		48
49			Ray Singh	"	M	Lodger	M	Jan	1864	47	India	1905		Hindoo	Canadian	Sikh	Labourer	5-9-1.0		Yes		Saw Mill	52		60	450																		49
50			Belipa	"	M	Lodger	M	Nov	1880	31	India	1907		Hindoo	Canadian	Sikh	Labourer	5-9-1.0		Yes		Saw Mill	52		60	450																		50

Rem. J.